



# GLASNIK

OKRAJNEGA  
LJUDSKEGA  
ODBORA  
LJUBLJANA

LJUBLJANA, 20. SEPTEMBRA 1955

LETO II. ŠTEV. 69

## Okrajni ljudski odbor

### 2. SKUPNA SEJA OLO LJUBLJANA

Na 2. skupni seji okrajnega zbora in zbora proizvajalcev OLO Ljubljana, ki je bila v soboto, dne 17. septembra t. l., so bila podana pod 1. točko dnevnega reda poročila komisij, izvoljenih na 1. skupni seji.

Poročilo komisije za prevzem arhivov in spisov OLO Ljubljana je podal predsednik komisije Vlado Vodopivec, o delu komisije za vskladitev pravnih

predpisov je poročal član te komisije Rafael Stolfa, o delu komisije za ugotovitev premoženjskih pravic in obveznosti, ki preidejo na novi okraj, pa odbornik Janko Dekleva, predsednik te komisije. Objavljamo poročila dveh komisij in tri odloke, ki so bili na tej seji sprejeti, ostalo gradivo 2. skupne seje bo pa objavljeno v prihodnji številki »Glasnika«.

### Poročilo

#### KOMISIJE ZA PREVZEM ARHIVOV IN SPISOV OLO LJUBLJANA

Komisija je pričela z delom 30. avgusta 1955 in je najprej prevzela arhiv Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana-okolica, ki je bil hranjen v prostorih na Cankarjevi ulici št. 5. Prevzemu so prisostvovali tudi zastopniki Mestnega arhiva in pa zastopniki Državnega arhiva Slovenije. Državni arhiv Slovenije je prevzel arhivalije do leta 1945, ves ostali arhiv pa je prevzel Okrajni ljudski odbor Ljubljana in je bil delegiran za upravljanje teh arhivskih fondov Mestni arhiv Ljubljana.

Komisija je nadalje prevzela vse spise bivših tajništva, oddelkov in odsekov Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana-okolica, ki so se nahajali v Zupančičevi ulici, v upravni stavbi tega odbora.

Vse spise so prevzeli resorni načelniki in šefi odsekov novega Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana. Rešeni spisi so bili stavljeni v arhiv, o nerešenih spisih pa so se napravili sezname, na podlagi katerih so bili ti spisi odstopljeni v nadaljnje reševanje občinskim ljudskim odborom. Za zadeve, za katerih reševanje je ostal pristojen Okrajni ljudski odbor Ljubljana, pa so spisi ostali pri resornih načelnikih za nadaljnje reševanje.

Prevzemna komisija je nato prevzela vse spise bivšega Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane.

Vsi spisi, za katere je ostal pristojen Okrajni ljudski odbor Ljubljana, so se popisali in točno ugotovili, ostali pa so na dosedanem mestu v svrhu nadaljnega reševanja.

Za zadeve, za katere pa so postali pristojni občinski ljudski odbori, pa so spisi na podlagi seznamov odstopili tem odborom v reševanje.

Komisija ni prevzela spisov referenta za narodno obrambo. Te je prevzela posebna komisija, imenovana od Izvršnega sveta Ljudske skupščine LRS.

Komisija bi morala prevzeti tudi spise bivšega Okrajnega

ljudskega odbora Postojna, ki so glede na teritorij spadali v pristojnost sedanjih občin Loška dolina in Cerkljica. Ti spisi pa so bili odpeljani v Koper in jih bo tamkajšnji ljudski odbor izločil in poslal v rešitev pristojnim občinam.

Spisi iz bivšega Okrajnega ljudskega odbora Kranj in Novo mesto, ki so glede na teritorialno območje spadali v pristojnost sedanjih občin Medvode in Ivančna Gorica, so bili neposredno preneseni na te občine.

Prevzemna komisija za arhiv je bila sicer imenovana tudi za prevzem inventarja, vendar ni prevzela inventarja. Inventar je prevzela posebna komisija, ki je bila že prej imenovana od Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane in je bil napravljen točen seznam in pregled inventarja po inventarnih

knjigah bivšega Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana-okolica in Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane in je bil nato inventar deloma odstopljen novim ljubljanskim občinam za njihove potrebe, deloma pa se je vpisal v inventarno knjigo novega Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana.

V začetku svojega dela je komisija napravila pregled vsega razpoložljivega inventarja, tako bivšega OLO Ljubljana-okolica, MLO Ljubljana, kakor tudi inventarja, ki je bil dan v začasno uporabo nekaterim gospodarskim organizacijam v Ljubljani, po likvidaciji Rajonskih ljudskih odborov.

Inventar, ki je bil na razpolago, je komisija dodelila le novoustanovljenim občinam, le v nekaj primerih je bil del inventarja dodeljen občinam izven Ljubljane. Tak način razdelitve je bil nujen, saj tudi tako ni bilo možno kriti vseh potreb novoustanovljenih občin ter bo treba še nabaviti nov inventar. Komisija je pri razdeljevanju inventarja upoštevala poleg ostalega tudi načelo, da se s čim manjšimi stroški izvršijo preselitve ter da se prevozi inventarja vršijo le v tistih primerih, kjer to drugače ni mogoče. Komisija je, v kolikor je bilo to možno spričo objektivnih okoliščin, skušala porazdeliti inventar enakomerno tudi po kvaliteti. Inventar, ki je bil določen za razdelitev, je že razdeljen, razen inventarja, ki ga posedujejo gospodarske organizacije. Za tega so v izdelavi odločbe o dodelitvi občinskim ljudskim odborom.

### Poročilo

#### KOMISIJE ZA VSKLADITEV PRAVNIH PREDPISOV

Na 1. seji Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana je bila izvoljena Komisija za vskladitev pravnih predpisov, katere naloga je — po 70. členu Splošnega zakona o ureditvi občin in okrajev (Ur. list FLRJ 26-269, 1955), da do konca letošnjega leta pregleda vse predpise, ki so jih izdali ljudski odbori mesta Ljubljane, okraja Ljubljana-okolica, Novega mesta in Postojne, torej ljudski odbori mesta in okrajev, ki so prišli v sestav novega okraja ter da predlaga ljudskemu odboru

osnutek odloka o izenačenju teh predpisov za ves okraj.

Komisija z delom še ni pričela. Pač pa pravni odsek OLO že pripravlja gradivo za to komisijo. Pregledal je vse odloke in predpise omenjenih okrajev in mesta Ljubljane, ugotavlja razlike med temi predpisi in ta material ureja tako, da bo komisija lahko v najkrajšem času pričela z delom. Tudi sezname predpisov vseh treh okrajev in mesta Ljubljane so že sestavljeni.

### ODLOK

#### O POSTOPKU PRI RAZDELJEVANJU STANOVANJ

Na podlagi 15., 64. in 108 člena Zakona o okrajnih ljudskih odborih (Ur. list LRS št. 19-89/52) v zvezi s tretjo točko priloge B) Zakona o pristojnostih občinskih in okrajnih ljudskih odborov v

zadevah, ki so urejene z dosedanjimi republiškimi predpisi (Ur. list LRS št. 26-130/55) in v zvezi s 35. členom Uredbe o razdeljevanju stanovanj (Ur. list LRS št. 19-86/55) izdaja Okrajni

ljudski odbor Ljubljana po sklepu 2. seje okrajnega zbora in zbora proizvajalcev z dne 17. septembra 1955

#### ODLOK o postopku pri razdeljevanju stanovanj

##### I SPLOŠNE DOLOČBE

1. člen  
Na območju Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana se uporabljajo predpisi Uredbe o razdeljevanju in odpovedi stanovanj (Ur. list LRS št. 19-86/55) v tehle občinah: Borovnica, Domžale, Grosuplje, Kamnik, Litija, Ljubljana-Bežigrad, Ljubljana-Center, Ljubljana-Crnuče, Ljubljana-Moste, Ljubljana-Polje, Ljubljana-Rudnik, Ljubljana-Sentvid, Ljubljana-Siška, Ljubljana-Vič, Logatec, Medvode, Mengeš in Vrhnika.

2. člen  
Občinski ljudski odbor dodeljuje po svojih organih za stanovanjske zadeve stanovanja samo tistim novim priseljencem, ki jih je šteti kot nujne prisilce.

Nujni prisilci so samo tisti, ki se zaposlijo pri državnih organih, zavodih, družbenih in gospodarskih organizacijah, katere so se že prej sporazumele z občinskimi ljudskimi odborom, da je prisilcevo bivanje v občini nujno potrebno zaradi njegove zaposlitve.

Občinski ljudski odbori dajo soglasje le za toliko primerov, kolikor jih je mogoče rešiti v tekočem letu.

3. člen  
Občinski ljudski odbori ne upoštevajo prošelj za dodelitev stanovanja tistih državnih organov, zavodov, družbenih in gospodarskih organizacij, ki razpolagajo z lastnimi stanovanji, ki so manj obremenjena od povprečja stanovanj, s katerimi razpolagajo občinski ljudski odbori ali pa imajo možnost zgraditi stanovanja.

Ti predpisi se uporabljajo tudi za doslej nerešene prošnje delavcev in uslužbencev tistih državnih organov, zavodov, družbenih in gospodarskih organizacij, glede katerih občinski ljudski odbori ugotovijo, da razpolagajo z lastnimi stanovanji, ali da imajo možnost zgraditi stanovanja.

4. člen  
Prisilci, ki že imajo za svojo ožjo družino primerno stanovanje in želijo preseliti v občino še druge svoje sorodnike, ne morejo zaradi preselitve zahtevati večjega stanovanja.

##### II POSTOPEK PRI DODELJEVANJU

5. člen  
Prošnje za dodelitev stanovanj vlagajo prisilci pri pristojnem občinskem ljudskem odboru.

Pristojen je tisti občinski odbor, v katerem je prisilcevo delovno mesto.

Prošnjo za koristnike enega stanovanja lahko vloži samo en prisilec.

6. člen  
Prisilci, ki so bili po službeni potrebi premeščeni v drug kraj in se želijo vrniti v domačo občino (kraj), vlagajo prošnje neposredno pri občinskem ljudskem odboru domače občine.

7. člen  
Stanovanjska komisija občinskega ljudskega odbora odloči, ali se prosilec uvrsti v seznam upravičenih pričakovalcev. Če prosilec ne izpolnjuje pogojev za uvrstitev v seznam, ga o tem obvesti neposredno.

8. člen  
Stanovanjska komisija občinskega ljudskega odbora reši prošnjo v roku 2 mesecev. Proti odločbi o uvrstitvi v seznam, kakor tudi proti odločbi o ne-uvrstitvi v seznam ni pritožbe.

9. člen  
Stanovanjska komisija uvrsti v seznam toliko prosilcev, kolikor pričakuje prostih stanovanj v razdobju 6 mesecev, za katero se seznam sestavi.

10. člen  
Osebe, ki so sprejete v seznam upravičenih pričakovalcev, pa jim v razdobju (6 mesecev) za katero je seznam sestavljen, stanovanje ni dodeljeno, se morajo uvrstiti v seznam naslednjega razdobja na čelo novega seznama po že doseženem vrstnem redu, če se pogoji za uvrstitev v seznam upravičenih pričakovalcev niso med tem spremenili.

11. člen  
Izjemoma lahko komisija vrstni red v seznamih upravičenih pričakovalcev naknadno spremeni in uvrsti v seznam prosilce, ki izgubijo stanovanje zaradi elementarnih nezgod (požar, poplava, potres) ali ki se morajo izseliti iz svojega stanovanja po odločbi pristojne komisije, ki ugotovi, da je stanovanje za življenje nevarno (zaradi rušenja).

Ce razpolaga državni organ, zavod, družbena ali gospodarska organizacija, pri kateri je prosilec iz prvega odstavka tega člena zaposlen, v lastnih stanovanjih, je ta državni organ, zavod, družbena ali gospodarska organizacija dolžna dati prosilcu na razpolago stanovanje, če občinski ljudski odbor ugotovi, da ima možnost preskrbeti tako stanovanje.

12. člen  
Seznam upravičenih pričakovalcev se objavi na krajevno običajni način.

13. člen  
Odločbo o dodelitvi stanovanja izda organ občinskega ljudskega odbora iz 1. odstavka 2. člena tega Odloka.

Prisilci se smejo vseliti v stanovanje šele, ko je odločba o nakazilu pravomočna.

Za stanovanja, s katerimi razpolaga Občinski ljudski odbor, se izda odločba po seznamu upravičenih pričakovalcev, za stanovanja, s katerimi razpolaga državni organ, zavod, družbena ali gospodarska organizacija, pa po predpisu teh organov, zavodov ali organizacij.



Proti nakazilu je dopustna pritožba na Tajništvo Okrajnega ljudskega odbora, v katerega delovno področje spadajo stanovanjske zadeve.

## III

## KONČNE DOLOČBE

## 14. člen

Prosilci, ki so na seznamu upravičenih pričakovalcev bivšega Mestnega ljudskega odbora Ljubljana in bivših občinskih ljudskih odborov, se sprejmejo v seznam upravičenih pričakovalcev pri pristojnih občinah na sedežu redne zaposlitve (5. člen). Ti pričakovalci se sprejmejo na

čelo novih seznamov občin v istem medsebojnem odnosu, kot so bili v prejšnjem seznamu.

## 15. člen

Prošnje za dodelitev stanovanj, ki so bile vložene pri ljudskih odborih do dne, ko dobi ta odlok veljavo, pa prosilci niso bili uvrščeni v seznam upravičenih pričakovalcev, se lahko obnovijo pri pristojnih občinah, pri čemer se jim priznajo že plačane takse.

## 16. člen

Občinski ljudski odbori razpolagajo s stanovanji tudi v zgrad-

bah, ki so jih zgradili z lastnimi sredstvi v drugih občinah.

## 17. člen

Stanovanjske zadeve, ki posegajo v interese več občin, rešujejo te občine sporazumno.

Ce se med občinami ne doseže sporazum, rešuje take primere Tajništvo za stanovanjske zadeve Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana.

## 18. člen

Ta odlok dobi veljavo z dnem objave v »Glasniku«.

Predsednik OLO

dr. Marijan Dermastia, s. r.

## ODLOK

## O ZAČASNIH GRADBENIH IN URBANISTIČNIH UREDITVAH NA PODROČJU OKRAJA LJUBLJANA

Na podlagi 2. odstavka 15. čl. in 64. člena Zakona o Okrajnih ljudskih odborih in 11. člena statuta Okraja Ljubljana je Okrajni ljudski odbor Ljubljana na 2. seji obeh zborov dne 17. septembra 1955 sprejel

## ODLOK

o začasnih gradbenih in urbanističnih ureditvah na področju okraja Ljubljana

## 1. člen

Območje okraja Ljubljana se glede na predpise o gradbeni izgradnji deli na:

- mestna območja in
- okoliška območja.

## 2. člen

Mestno območje obsega območja občin ali dele občin Domžale, Kamnik, Litija, Ljubljana, Vrhnika.

Meje mestnih območij bo posebej določil OLO na predlog Sveta za urbanizem.

## 3. člen

Okoliška območja obsegajo vsa ostala zemljišča okraja Ljubljana, ki niso navedena v 2. členu tega odloka.

## 4. člen

Občine na območju iz 3. člena tega odloka so dolžne v času treh mesecev po uveljavitvi tega odloka predložiti Svetu za urbanizem okraja Ljubljana predloge o začasnih mejah gradbenih okolišev vseh naselij svojega področja. Te meje se določijo s tekstom in v načrtu z ozirom na topografske pogoje in lokalne potrebe, to pa ob sodelovanju strokovnjakov-urbanistov in po zaslišanju komisije iz 8. člena Uredbe o uporabi zemljišč za gradbene namene.

Enake podatke so v istem roku dolžne predložiti tudi občine iz 2. člena tega odloka.

Svet za urbanizem lahko v utemeljenih primerih rok iz prednjih dveh odstavkov podaljša, toda največ za 3 mesece.

## 5. člen

Svet za urbanizem določi s posebno odredbo, katere občine iz 3. člena tega odloka morajo v odrejenih rokih pristopiti k izdelavi ureditvenih osnov za posamezna naselja.

## 6. člen

Svet za urbanizem okraja Ljubljana je pooblaščen, da po poprejšnjem soglasju prizadetih organov odredi meje zaščitnega pasu vzdolž prometnih žil, vodnih tokov in železniških prog, ki

povezujejo več občin. Isto velja glede pasov ob aerodromih in podobno.

## 7. člen

Na predlog pristojnega organa in po sklepu Sveta za urbanizem bo odrejen poseben režim zaščite oziroma gradnje in ureditve posameznih predelov občin, ki so turističnega, fizkulturnega ali podobnega pomena. Isto velja tudi glede ohranitve pokrajinskih naravnih lepot.

## 8. člen

Določbe tega Odloka veljajo do potrditve regionalnega načrta okraja Ljubljana oziroma do potrditve generalnih urbanističnih načrtov za posamezna naselja v sklopu občin. Občine so dolžne zagotoviti finančna sredstva, potrebna za izdelavo kompletnih situacijskih načrtov za naselja in za izdelavo ureditvenih osnov iz 5. člena Odloka.

## 9. člen

Svet za urbanizem ter Svet za gradbene in komunalne zadeve sta pooblaščenata izdati posebne podrobne predpise, ki bodo urevali vprašanje razmakov med zgradbami, vprašanje odmikov, svojstva gradbišč, najmanjšo oziroma največjo dopustno velikost gradbišč, odstotek ploščinske zadržave, pogoje za »dobritev« lokalne, vprašanje gradnje objektov ali gradbenih kompleksov v etapah, vprašanje obvezne nadzidave oziroma odstranitve etaž. ali dotrajanih celic zgradb in podobno.

Ista organa sta tudi pooblaščenata izdati podrobna navodila o postopku občin v gradbenih zadevah in v zadevah revizije glavnih projektov.

## 10. člen

Gradbišče je terenski prostor, ki leži v zazidalni okolici in ki ima ustrezna svojstva ter sposobnosti za izvedbo gradbenih objektov na njem in to zlasti glede kakovosti terena ter njegove lege, glede velikosti in oblike zemljišča, njegovih odnosov do sosednjih zemljišč in zgradb, ter do komunalnih zgradb, komunikacij, napeljav itd.

Načeloma mora imeti vsako gradbišče možnost povezave z javnimi komunikacijami.

## 11. člen

Lokacija objekta je odredba v smislu določb Uredbe o gradnji (Uradni list FLRJ št. 14/52 in 5/54) in Uredbe o uporabi zemljišč za gradbene namene (Ur.

list LRS 44/53), s katero se določijo mesto in ugotove pogoji za izgradnjo objekta.

## 12. člen

Okrajni ljudski odbor Ljubljana bo na predlog Sveta za gradbene in komunalne zadeve v 6 mesecih po uveljavitvi tega Odloka predpisal podrobna tehnična, sanitarna in požarnovarnostna določila za projektiranje in za izvedbo gradbenih objektov na teritoriju okraja Ljubljana.

## 13. člen

Ta odlok velja od dneva objave v Uradnem listu LRS.

Predsednik

Okrajnega ljudskega odbora:  
dr. Marijan Dermastia, s. r.

## ODLOK

## O RAZVELJAVITVI ODLOKA OLO LJUBLJANA-OKOLICA O DOLOČITVI VIŠINE DNEVNIC ZA URADNA POTOVANJA

Okrajni ljudski odbor Ljubljana izdaja na podlagi uredbe o potnih in selitvenih stroških (Ur. l. FLRJ 28-295-55) ter po 64. členu zakona o okrajnih ljudskih odborih (Ur. l. LRS 19-89-52) v zvezi s 7. členom zakona o pristojnostih občinskih in okrajnih ljudskih odborov (Ur. l. LRS 26-130-55)

## ODLOK

o razveljavitvi odloka Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana okolica o določitvi višine dnevnic za uradna potovanja

## 1. člen

Odlok Okrajnega ljudskega odbora Ljubljana okolica o spremembi odloka o določitvi višine dnevnic za uradna potovanja (Uradni list LRS 3-54) se razveljavi.

## 2. člen

Za določanje potnih in selitvenih stroškov za službena potovanja v mejah okraja veljajo predpisi uredbe o potnih in selitvenih stroških (Ur. l. FLRJ 28-295/55).

## 3. člen

Ta odlok dobi veljavo z objavo v uradnem glasilu »Glasniku«.

Predsednik OLO:

dr. Marijan Dermastia, s. r.

## Občinski ljudski odbori

## VABILO

## na 2. redno sejo občinskega ljudskega odbora Ljubljana-Vič

Na podlagi 38. člena Statuta Občinskega ljudskega odbora Ljubljana Vič dne 18. avgusta 1955, 21. člena Splošnega zakona o ureditvi občin in okrajev (Ur. list FLRJ, št. 26-269/55), 7. člena Zakona o pristojnostih občinskih in okrajnih ljudskih odborov (Ur. list LRS št. 26-130 1955)

## sklicujem 2. redno sejo

Občinskega ljudskega odbora Ljubljana Vič, ki bo v petek, dne 23. septembra 1955 ob 16.30 v sejni dvorani Tržaška c. 3/I v Ljubljani.

## Predlagam naslednji dnevni red:

- Predlog odločbe o začasnih sistemizaciji delovnih mest v upravi Občinskega ljudskega odbora Ljubljana Vič.
  - Predlog odloka o dopolnilnih plačah in položajnih dodatkih uslužbencev Občinskega ljudskega odbora Ljubljana Vič.
  - Sklep o nagradah in sejninah članom ljudskega odbora, članom svetov in komisij BbLO Ljubljana Vič.
  - Imenovanje raznih komisij.
  - Gospodarske zadeve.
  - Imenovanje nekaterih vodilnih uslužbencev.
  - Volitev sodnika za prekrške.
  - Sklep o sklicu zborov volivcev in razpisu volitev v Krajevni odbor Brezovica.
- Vsak ljudski odbornik ima pravico pisмено predlagati spremembo ali dopolnitev dnevnega reda.
- Morebitno odsotnost prijavite Tajništvu ObLO Ljubljana Vič (telefon 22-454).

Predsednik:

Dr. Stefan Šoba, s. r.

## OBČINA BOROVNICA

## DRUGA SEJA OBČINSKEGA LJUDSKEGA ODBORA

dne 8. sept. 1955

Iz zapisnika

Pod vodstvom predsednika ObLO tov. Janez Čerina so bili na seji ljudskega odbora sprejeti med drugimi naslednji sklepi:

## Zagarski obrat na Jezeru se dodeli kmetijski zadrugi Podpeč.

Zagarski obrat na Jezeru se na predlog Lesnopredelovalnega industrijskega podjetja Podpeč izloči iz skupnega podjetja in na predlog Kmetijske zadruge v Podpeči dodeli kmetijski zadrugi v upravljanje.

Kmetijska zadruga uredi registracijo in prenos osnovnih sredstev.

## Imenovanje upravnih komisij.

Imenovani so člani v naslednje komisije:

Komisija za ocenitev zemljišč;

Komisija za volilne imenike.

Komisija za prodajo stanovanjskih hišic SLP.

Komisija za kmetijsko statistične akcije.

Komisija za ocenitev škode, povzročene po divjačini.

Komisija za gozdarstvo.

Komisija za gradbene ogleda.

Na seji je bil sprejet tudi odlok o dopolnilnih plačah za nekatera službena mesta občinskih uslužbencev.

Določena so območja krajevnih odborov.

Po željah in izjavah prebivalstva na zborih volivcev in po predlogih Iniciativnega odbora za formiranje nove občine je ljudski odbor določil skladno s predlogom statuta naslednje krajevne odbore:

Krajevni odbor Podpeč z naselji Podpeč, Jezero in Planinca,

Krajevni odbor Preserje z naselji Preserje, Kamnik, Prevalje, Goričica, Dolenja Brezovica, Gorenja Brezovica

Krajevni odbor Brezovica z naselji Brezovica, Ohonica, Dražica, Nižavec, Zabočevo, Lašče in Pristava.

Krajevni odbori na področju občine Borovnica, ki so bili prej vaški odbori in so nespremenjeni, postanejo krajevni odbori.

Za izvolitev in formiranje spredaj navedenih krajevnih odborov pa bodo zbori volivcev, in sicer:

za vasi Podpeč, Jezero in Planinca dne 17. sept. 1955 ob 19 v Zadržnem domu v Podpeči;

za vasi Preserje, Kamnik, Prevalje, Goričica, Dolenja in Gorenja Brezovica dne 25. sept. 1955 ob 7 v dvorani TVD »Partizan« v Preserju;

za vasi Brezovica, Dražica, Ohonica, Nižavec, Zabočevo, Lašče in Pristava dne 25. sept. 1955 ob 15 pri Ivanu v Brezovici.

Po pogojnem sprejemu odpovedi upravnika trgovskega in gostinskega podjetja v Borovnici, za katero bo pregledala poslovanje še revizijska komisija in po dodelitvi ene parcele v uporabo za gradbene namene, so bile določene še

## uradne ure za sprejem strank

Občinski uradi sprejemajo stranke v ponedeljkih, sredo, četrkih in sobotah od 8 do 12, občinske izpostave na Preserjih pa v torkih in petkih od 8 do 12.

Predsednik ObLO sprejema stranke vsako sredo in petek od 17 do 19.

Pred zaključkom seje so bile po razpravi določene še smernice, kako naj bi se uredile obveznosti napram lastnikom zemljišč, ki izvirajo še iz gradnje proge Preserje-Borovnica in iz razlaščenosti zemlje na »Strmcu«.

Ko je bila še sprejeta odpoved dosedanjega tajnika ObLO Borovnica in določena nagrada, je predsednik zaključil sejo.

Izdaja »Založništvo Ljubljanski dnevnik, direktor Stane Skrbar, odgovorni urednik Ivo Tavčar.



### Izveček iz poročila o poslovanju podjetja »ČILIMI«, obrtnička proizvodjačka zadruga s o. j. v Zagrebu, podružnica Ljubljana, v letu 1954

Podjetje prodaja preproge matičnega podjetja »Čilimi« v Zagrebu in hkrati izvršuje popravila preprog. Promet v letu 1954 je bil dosežen s 107%. Knjigovodstvo je v redu in ažurno. Vse obveznosti do skupnosti so poravnane.

**BILANCA na dan 31. decembra 1954**

AKTIVA			PASIVA		
Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din	Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	—	1.	Sklad osnovnih sredstev	—
2.	Investicije v teku	8	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	9
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	—	3.	Razni skladi	—
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	1,701	4.	Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	430	5.	Drugi viri finansiranja investicij	—
6.	Druga aktiva	—	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	—
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	8	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	2,103
8.	Izguba	—	8.	Druga pasiva	27
	<b>Skupaj:</b>	<b>2,147</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>2,147</b>

Vodja računovodstva:  
A. Mikuš

Predsednik upravnega odbora:  
Franjo Brkič

Direktor podjetja:  
Franjo Brkič

### Izveček iz poročila o poslovanju trgovine »NA VOGLU«, Ljubljana, Trg francoske revolucije 3, v letu 1954

Trgovina »Na Voglu« se je osamosvojila 1. julija 1954. Do tega dne je bila v sklopu Trg. podjetja »Rožnik« Ljubljana. V letu 1954 je zaposlovala 6 uslužbencev ter ustvarila 12,738,641 din prometa. Obveznosti do družbene skupnosti so bile v redu poravnane. Poslovanje je rentabilno, knjigovodstvo v redu in ažurno. Vsi problemi so se reševali na sestankih delovnega kolektiva.

**BILANCA na dan 31. decembra 1954**

AKTIVA			PASIVA		
Zap. št.	Naziv postavke	din	Zap. št.	Naziv postavke	din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	387	1.	Sklad osnovnih sredstev	387
2.	Investicije v teku	—	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	—
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	124	3.	Razni skladi	212
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	1,986	4.	Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	97	5.	Drugi viri finansiranja investicij	—
6.	Druga aktiva	3	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	1,167
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	36	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	789
8.	Izguba	—	8.	Druga pasiva	42
	<b>Skupaj:</b>	<b>2,633</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>2,633</b>

Vodja računovodstva:  
Franc Bajc

Predsednik upravnega odbora:  
Marija Šinkovec

Direktor podjetja:  
Dušan Paravinja

### Izveček iz poročila o poslovanju TOVARNE FILCA, Mengeš, v letu 1954

Podjetje je v poslovnem letu 1954 zgradilo novo kotlarno in skladiščno lopo, dograjevalo objekte tovarne ter postavilo novi parni kotel, ki je začel obratovati 1. junija 1954. V gradnji je imelo tudi nekaj najbolj potrebnih strojev ter parno in električno instalacijo v tovarni. Skupne instalacije so znašale 15,910,567 din. Preselitev v nove tovarniške prostore, pa se zaradi tehničnih ovir ni v celoti izvršila in zaradi tega plan ni bil dosežen. Skupni dohodek je znašal 48,106,129 din, upoštevajoč navedeno, je le-ta zadovoljiv. — Ko bi bila dozidana še nova barvarna in sušilnica ter preselitev v celoti izvedena, bi se proizvodnja dvignila najmanj za 100 odstotkov.

Zaključni račun za leto 1954 je potrdil delavski svet podjetja dne 28. marca 1955, OLO Ljubljana-okolica pa z odločbo št. I-23-7/2-146 z dne 30. aprila 1955.

**BILANCA na dan 31. decembra 1954**

AKTIVA			PASIVA		
Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din	Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	33,191	1.	Sklad osnovnih sredstev	30,164
2.	Investicije v teku	11,340	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	3,027
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	3,296	3.	Razni skladi	3,349
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	17,903	4.	Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	7,357
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	1,961	5.	Drugi viri finansiranja investicij	3,983
6.	Druga aktiva	372	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	14,076
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	11,400	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	4,037
8.	Izguba	—	8.	Druga pasiva	2,070
	<b>Skupaj:</b>	<b>79,463</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>79,463</b>

Vodja računovodstva:  
Lužar Vida

Predsednik upravnega odbora:  
Sešek Anton

Direktor podjetja:  
Špur Jakob



### Izveček iz poročila o poslovanju obrtne organizacije JAKOB KRBAVČIČ, drž. obrtni mojster, medicinarstvo in voskarstvo, Ljubljana, Trubarjeva 59, v letu 1954

Obrat je bil ustanovljen dne 1. novembra 1951 z odločbo MLO glavnega mesta Ljubljana.  
V letu 1954 je obrat zaposloval 3 delavce ter usvaril realizacijo v višini 3.325.836 din. — Obveznosti do družbene skupnosti so bile poravnane. Obrat je rentabilen, knjigovodstvo ažurno in v redu.

#### AKTIVA BILANCA na dan 31. decembra 1954 PASIVA

Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din	Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	165	1.	Sklad osnovnih sredstev	165
2.	Investicije v teku	—	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	—
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	219	3.	Razni skladi	215
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	448	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	249
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	32	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	235
6.	Druga aktiva	—	8.	Druga pasiva	—
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	474	9.	Dobiček	474
8.	Izguba	—	10.	Kritje izgube	—
	<b>Skupaj:</b>	<b>1338</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>1.338</b>

Vodja računovodstva:  
Platner Josip

Predsednik upravnega odbora:

Direktor podjetja:  
Krbavčič Jakob

### Izveček iz poročila o poslovanju obrtnega podjetja »HARMONIKA«, Ljubljana, Titova 35, v letu 1954

Podjetje je bilo ustanovljeno z odločbo RLO II. dne 15. avgusta 1947. Predmet poslovanja je izdelovanje in popraviljanje vseh vrst glasbil. — V letu 1954 je podjetje zaposlovalo povprečno 14 delavcev in štiri vajence ter ustvarilo 4.192.402 din prometa. — Obveznosti do družbene skupnosti so bile poravnane. Podjetje je rentabilno, knjigovodstvo ažurno in v redu.

#### AKTIVA BILANCA na dan 31. decembra 1954 PASIVA

Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din	Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	548	1.	Sklad osnovnih sredstev	548
2.	Investicije v teku	—	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	—
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	280	3.	Razni skladi	256
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	851	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	860
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	99	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	61
6.	Druga aktiva	68	8.	Druga pasiva	121
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	82	9.	Dobiček	82
8.	Izguba	—	10.	Kritje izgube	—
	<b>Skupaj:</b>	<b>1928</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>1928</b>

Vodja računovodstva:  
Lužovec Feodor

Predsednik upravnega odbora:  
Sever Miha

Direktor podjetja:  
Banič Jože

### Izveček iz poročila o poslovanju podjetja Državni obrtni mojster JAKOB VAVPETIČ, Ljubljana, Titova cesta 35, v letu 1954

Podjetje je bilo ustanovljeno dne 4. aprila 1950 z odločbo MLO Ljubljana.  
V letu 1954 je zaposlovalo podjetje povprečno po 13 delavcev in nameščencev ter ustvarilo za 3.878.416 din prometa, t. j. 108%. — Obveznosti do družbene skupnosti so bile poravnane. — Podjetje je rentabilno, knjigovodstvo ažurno in v redu. — Delovni kolektiv je skupaj z drž. mojstrom vse tekoče zadeve reševal.

#### AKTIVA BILANCA na dan 31. decembra 1954 PASIVA

Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din	Zap. št.	Naziv postavke	Znesek v 000 din
<b>A. Osnovna in izločena sredstva</b>			<b>A. Viri osnovnih in izločenih sredstev</b>		
1.	Osnovna sredstva	1.331	1.	Sklad osnovnih sredstev	1.331
2.	Investicije v teku	—	2.	Dolgoročni krediti za dokončane investicije	330
3.	Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	331	3.	Razni skladi	—
<b>B. Obratna sredstva</b>			<b>B. Viri obratnih sredstev</b>		
4.	Skupna obratna sredstva	974	6.	Viri obratnih sredstev (skupno)	910
<b>C. Sredstva v obračunu in druga aktiva</b>			<b>C. Viri sredstev v obračunu in druga pasiva</b>		
5.	Kupci in druge terjatve	301	7.	Dobavitelji in druge obveznosti	300
6.	Druga aktiva	65	8.	Druga pasiva	41
<b>D. Finančni uspeh</b>			<b>D. Finančni uspeh</b>		
7.	Razporejeni dobiček	193	9.	Dobiček	193
8.	Izguba	—	10.	Kritje izgube	—
	<b>Skupaj:</b>	<b>3.195</b>		<b>Skupaj:</b>	<b>3.195</b>

Vodja računovodstva:  
Kralj Ivan

Predsednik upravnega odbora:  
Burja Jakob

Direktor podjetja:  
Vavpetič Jakob